

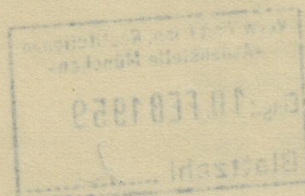
347880

Dr. jur. Fritz Levy

Berlin N 65, Prinzenstrasse 48

Postfach 110 54

Telefon 10 49 39



Vorname Nachname

Post: Witwe der Frau Dr. Hanna Sara Hirsch geb. Sittenfeld,
888 Wood and Avenue, New York, N.Y., U.S.A.
vom 26. Dezember 1933.

In obiger Angelegenheit bewerte ich zu
welchem Antrage vom 20. 12. 33 in Vorbereitung
eines Formblattes auf Seite 2, dass eine
vor dieser nicht in Berlin, sondern in London
und später nachweislich worden sind, im Hinblick
erstet sich auch dieser Bestand aus dem befo-
rtegen Rechnung des Bedienten G. Bitt.

Rechnung

Beglaubigte Abschrift!

347269

8

Umzugsgut

Der Witwe Frau Dr. Hanna Sara Hirsch geb. Sittenfeld.

- Reg. Nr. 67 415 -

wohnhalt gewesen in Dessau, Antoinettenstrasse 14,

zum Zwecke der Auswanderung nach den Vereinigten Staaten

von Nordamerika.

Inhaltsverzeichnis:

Anschaffungen	vor 1933	Seite 1 bis 15
"	1933 bis 1938	" 16 " 18
"	zum Zwecke der Auswanderung	" 19 " 20

Der Haushalt wurde im Jahre 1929 begründet. Da eine vollständige Einrichtung und Wäscheausstattung vorhanden war, erübrigten sich in den Jahren 1933 bis 1938 Ergänzungen. Es wurden nur vereinzelte Anschaffungen vorgenommen, die durch den Fortschritt der Technik bedingt waren und durch die Geburt der Kinder notwendig wurden.

Da die Niederlassung als Augenärztin im Jahre 1925 mit vollständiger Apparatur und kompletten Instrumenten erfolgte, waren hier 1933 bis 1938 Anschaffungen überhaupt nicht erforderlich. Zum Zwecke der Auswanderung wurden hier vorwiegend solche Anschaffungen getätigt, die sich aus den Wohnverhältnissen und dem technischen Zustand des Einwanderungslandes ergaben. Die Nähmaschine mit Zubehörteilen wurde angeschafft, damit die Bekleidung und Wäsche der drei kleinen Kinder selbst hergestellt werden kann.

Die Vollständigkeit und Richtigkeit der Angaben auf Seite 1 bis 20 dieses Verzeichnisses sowie auf Seite 1 bis 5 des beigefügten Verzeichnisses der Bücher versichere ich nach bestem Wissen und Gewissen.

Berlin, den 31. Mai 1939.

für Frau Dr. Hanna Sara Hirsch geb. Sittenfeld
ihr Bevollmächtigter:

gez. Paul Israel Unger

Kennkarten No. ... 076914

347269

S. 1

Anschaffungen vor 1933

- 1.) 1 Herrenzimmer (1 Schreibtisch m. Sessel, 1 Bücherschrank, 1 runder Tisch, 2 Sessel, 2 Stühle, 1 Schränkchen)
- 2.) 1 Sprech- und Wartezimmer (2 Instrumentenschränkchen, 1 Instrumententisch, 1 weisser Stuhl, 1 Schemel, 5 schwarze Klappstühle, 3 kleine weisse Tische, 1 Tischchen für Brillenkasten, 1 Wandschränkchen, 1 Ecktischchen, 1 Chaiselonge m. Bettkiste, 1 Schwebetisch, 1 Waschbecken m. Wandschutz u. Zubehör)
- 3.) 1 Dielengarnitur (5-teilig)
- 4.) 1 Schlafzimmer (2 Betten mit Matratzen u. Schonern (10-Teilig), 1 Nachttisch u. 1 Glasplatte, 1 Frisiertoilette, 2 Kleider- u. Wäscheschränke, 1 Stuhl, 1 Sessel, 1 Kinderbett m. Matratze, 1 Klappbett, 1 Bänkchen, 1 Stühlchen, 1 Fussbank, 2 Kleiderhaken, 1 Wäschetrockner, 1 Sprungfederrahmen)
- 5.) 1 Esszimmer (1 Büfett, 1 Gläserschrank, 1 ovaler Tisch, 2 Sessel, 6 Stühle, 1 Klubtisch, 3 Gatztischchen, 1 kl. Schrank m. Glasscheibe)
- 6.) Küche (1 Küchenschrank, 1 Aufwaschtisch, 1 kleiner Küchentisch, 2 Stühle, 1 Bank, 1 Putzschrankchen, 1 Servierboy, 1 Bordbrett, 2 Handtuchhalter)
- 7.) Badezimmer (1 Truhe, 1 Tisch, 1 Haken, 1 Bidet, 1 Kinderbadewanne, 1 Stange f. Badetücher, 1 Steingut-Waschbecken)
- 8.) 1 Wäscheschrank
- 9.) 1 Kleiderschrank
- 10.) 2 Schrankaufsätze
- 11.) 2 Kleiderhaken
- 12.) 1 Schreibtisch m. Stuhl
- 13.) 1 Kommode
- 14.) 1 runder Tisch
- 15.) 1 Teppich, 300 x 400 cm
- 16.) 2 Brücken
- 17.) 1 Tischläufer (kl. Brücke)
- S.2 18.) 2 Bettvorleger
- 19.) 1 Korkmatte
- 20.) 1 Abtreter
- 21.) 8 Fenster Uebergardinen
- 22.) 8 Sofakissen m. 11 Kissenplatten

- 23.) 2 Friesbelege für Esszimmertisch
 24.) 1 Esszimmerlampe
 25.) 5 Glaskugeln
 26.) 2 kleine Spiegelbeleuchtungen
 27.) 2 Wandarme
 28.) 1 Stehlampe
 29.) 2 Nachttischlampen
 30.) 1 Rauchverzehrer
 31.) 1 Schreibtischuhr
 32.) 1 Barometer
 33.) 5 Thermometer
 34.) 5 Bilder
 35.) 3 gerahmte Photographien
 36.) 1 kleiner Wandspiegel
 37.) 1 Plattenspieler m. ca. 80 Platten (klassische Musik und Unterhaltungsmusik)

- 38.) 2 kleine Bronzen
 39.) 22 Blumenvasen
 40.) 1 Guckkasten m. div. Photographien
 41.) 8 Oberbetten
 42.) 5 Kopfkissen
 43.) 1 kl. Kopfkissen
 44.) 2 Federkissen
 45.) 3 Plumeaus

S.3

- 46.) 2 leichte Decken
 47.) 1 Steppdecke
 48.) 2 Kindermatratzen
 49.) 2 waschbare Chaiselongedecken
 50.) 1 Reisedecke
 51.) 6 Fensterstores
 52.) 2 Rouleaus
 53.) 3 Fenster Scheibengardinen
 54.) 2 Lauberquins
 55.) 24 Laken
 56.) 18 Ueberschlaglaken u. Kissen
 57.) 14 Kissen
 58.) 14 kleine Kissen, 35 x 40 cm
 59.) 7 Bezüge
 60.) 63 Weisshandtücher
 61.) 5 Badetücher
 62.) 29 Frottierhandtücher
 63.) 18 Kinderlaken
 64.) 10 Kinder-Ueberschlaglaken
 65.) 11 Kinder-Plumeaubezüge
 66.) 14 Kinder-Kissen
 67.) 12 Tischdecken, grosse
 68.) 12 Tischdecken, mittlere
 69.) 13 Tischdecken, kleine
 70.) 51 Servietten

- 72.) 48 kleine Servietten
 73.) 17 Kaffeedecken
 74.) 18 Milieus u. Läufer
 75.) 26 Tellerdeckchen
 76.) 24 Küchenhandtücher
 77.) 24 Wisch- und Poliertücher
 78.) 18 Gerstenkornhandtücher
 79.) 26 Praxis-Handtücher
 80.) 17 Staubtücher
 81.) 36 Gläsertücher
 82.) 14 Waschlappen
 83.) 18 Topflappen und Aufwaschtücher
 84.) 3 Rolltücher u. Plättbezüge
 85.) diverse Küchenhandtücher (Erbstücke)
 86.) diverse Flanell-Tellerdeckchen
 87.) 2 Matratzenschoner
 88.) 2 Serviettentaschen
 89.) 3 Pakete Leinen- und Inlettflücken (alte Grossmutterwäsche)
 90.) 1 Kasten m. Wollresten
 91.) 1 Koffer m. Wollflücken
 92.) 2 Koffer m. alter Garderobe z. Umarbeiten
 93.) 10 Herrenbinder
 94.) 4 alte Oberhemden
 95.) 54 alte Lappen
 96.) 1 Vorhang für Klappbett
 97.) 9 Schürzen
 98.) 19 Berufskittel
 99.) ca 4 Stück Babywäsche
 100.) 1 Wachstuchdecke
 101.) 1 Tafelservice mit 77 Teilen
 102.) 1 Karton Maschinenstickerei
 103.) 1 Kaffeeservice, 18 Teile
 104.) 6 Bierbecher
 105.) 1 drehbare Servierplatte
 106.) 1 Kabarett (rund)
 107.) 1 " (länglich mit 4 Schalen)
 108.) 1 Butterglocke
 109.) 1 Käseglocke
 110.) 12 Obstteller
 111.) 2 Schüsseln
 112.) 1 Obstplatte
 113.) 1 Teekanne (Glas)
 114.) 2 Kristallteller
 115.) 1 Keksdose (Steingut)
 116.) 13 Salzfässer (Streuer)
 117.) 1 Sardinenschale
 118.) 2 Kuchenteller (Steingut)
 119.) 2 " (Porzellan)

- 120.) 1 goldener Trauring
 121.) 1 silberne Damenuhr
 122.) 17 diverse Dessertteller
 123.) 1 Konfektschale m. Tellerchen (Kristall)
 124.) 12 verchromte Gläseruntersetzer
 125.) 6 kleine Konfektstellerchen
 126.) 2 Butterschälchen
 127.) 9 Butterschälchen
 128.) 9 Mokkatassen
 129.) 11 verschiedene Tassen
 130.) 1 kleine Porzellanfigur (Amor)
 S.6 131.) 3 einzelne Untertassen
 132.) 1 Metall-Gebäckbüchse (Messing)
 133.) 1 Mokkamühle
 134.) 1 grünes Schleiflacktablett
 135.) 2 Tischkehrer
 136.) 2 silberne Leuchter abgel. v. städt. Leihanstalt Berlin
 137.) 2 Ziergläser
 138.) 1 Henkeltrinkglas
 139.) 1 silberner Bierbecher m. Löffel wie oben
 140.) 1 Miniaturschälchen
 141.) 1 siebenarmiger Leuchter
 142.) 2 Bonbondöschen
 143.) 2 Leuchter
 144.) 2 Zierdöschen
 145.) 96 diverse Wein-, Wasser-, Likör- und Limonadengläser
 146.) 1 japanisches Tablett und 6 Gläser
 147.) 1 Bowlenkanne
 148.) 2 Brunnengläser
 149.) 2 Weinkaraffen
 150.) 1 Saftkännchen
 151.) 1 Rauchservice, 4-teilig
 152.) 1 Weinflaschen-Halter
 153.) 1 Satz Aschbecher, 6-teilig
 154.) 1 silbernes Kaffeeservice, 5-teilig abgeliefert s. oben
 155.) 2 silberne Konfektschalen " " "
 156.) 1 silberner Kuchenheber " " "
 157.) 1 Flaschenuntersatz (Zinn)
 158.) 1 Zigarettendose
 159.) 1 Butterformer

- 160.) 1 Tortenplatte
 161.) 12 grosse Bestecke (Alpakka)
 162.) 12 kleine " "
 163.) 12 Esslöffel " "
 164.) 12 Kaffeelöffel " "
 165.) 6 Obstbestecke
 166.) 12 Eislöffel
 167.) 2 Kinderbestecke
 168.) 2 Tortenheber
 169.) 2 Kuchenzangen
 170.) 1 Spargelheber
 171.) 1 Traubenschere
 172.) 2 Zuckerzangen
 173.) 3 Saucenlöffel
 174.) 1 Geflügelschere
 175.) 12 Kuchengabeln
 176.) 12 Fischbestecke
 177.) 2 Fleischgabeln
 178.) 4 Vorlegelöffel
 179.) 1 Salatbesteck
 180.) 1 Buttermesser
 181.) 1 Käsemesser
 182.) 1 Herren-Taschenuhr (Double)
 183.) 2 silberne Kettchen
 184.) 1 silberne Kinderklapper abgeliefert a. städt. Leihanstalt
 185.) 3 Küchenspiesser
 186.) 4 Austerngabeln
 187.) 2 Aufschnittgabelchen
 S.8 188.) 1 kl. Konfektgabel
 189.) 5 Limonadenlöffel (Glas)
 190.) 1 Brotmesser
 191.) 6 Messerbänkchen
 192.) 1 Suppenkelle
 193.) 5 Kinderlöffel
 194.) 1 silberner Löffel abgel. a. städt. Leihanstalt Berlin
 195.) 1 Serviettenring
 196.) 2 Flaschenuntersetzer
 197.) 1 Vorlegebesteck
 198.) 1 Fischgabel
 199.) 1 Schmuck-Garnitur, Emaille m. goldener Umrandung wie oben
 200.) diverse bunte Kinderschmuckketten
 201.) 1 Zuckerlöffel
 202.) 2 Schieber
 203.) 1 Bohnerbesen
 204.) 1 Teppichkehrmaschine
 205.) 1 elektr. Bügeleisen
 206.) 1 " Wärmplatte
 207.) 1 " Kochtopf
 208.) 1 Trittleiter
 209.) 1 Brotröster
 210.) 2 Kaffeemühlen
 211.) 1 Gas-Therme für Küche

- 212.) 1 Fleischwolf
 213.) 1 Mohnmühle
 214.) 1 eiserne Bratpfanne
 215.) 3 Bratpfannen m. Stiel
 216.) 1 Saftbrater
- S.9 217.) 1 Dampftopf
 218.) 1 Wasserkessel
 219.) 2 Milchtöpfe m. Deckel
 220.) 6 Emailletöpfe m. Deckel
 221.) 5 Aluminiumtöpfe m. Deckel
 222.) 1 Draluma m. div. Backformen
 223.) 1 Kaffeemaschine
 224.) 3 feuerfeste Formen
 225.) 1 Saugplatte
 226.) 1 Asbestplatte
 227.) 4 Emailleschüsseln
 228.) 1 Abfalleimer
 229.) 4 Eimer
 230.) 1 Brotkorb
 231.) 2 Wasserkrüge
 232.) 1 Emaillewaschschüssel
 233.) 6 Tabletts
 234.) div. ca. 70 Teile kleine Küchengeräte (Siebe, Reibeisen, Küchenmesser, Quirle, Kochlöffel, Kellen, Schaumschläger usw., - Wert: ca. 35.--RM)
- 235.) 1 Litermass
 236.) 1 blauweisses tgl. Kaffeeservice, 25 Teile
 237.) 1 Tee- u. 1 Kaffeebüchse
 238.) 17 Schüsseln
 239.) 5 unzerbrechliche Becher
 240.) 1 Thermosflasche
 241.) 10 Glaskästen f. Vorräte (i. Küchenbüfett)
 242.) 7 kl. Gewürzglaskästen " " "
 243.) 2 Kaffeefilter
 244.) ca. 20 Teile (Dosen, Milch- u. Kaffeekännchen)
- S.10 245.) 2 Zitronenpressen
 246.) 10 div. Tassen
 247.) 10 Gläseruntersätze
 248.) 12 div. Glasschüsseln
 249.) 2 Glaskännchen
 250.) 1 Suppenschüssel
 251.) 2 Saucieren
 252.) 40 div. Teller
 253.) 8 Aufschnittplatten
 254.) 6 Wassergläser
 255.) 2 Salzfüßer
 256.) 6 Eierbecher
 257.) 2 Salatbestecke
 258.) ca. 10 Teile angeschlagenes Essgeschirr
 259.) 12 Teelöffel (alt)
 260.) 1 Saucenlöffel
 261.) 12 Gabeln
 262.) 6 Obstmesser
 263.) 2 Tomatenmesser
 264.) 7 grosse Löffel
 265.) 5 Messer

- 266.) ca. 15 Limonaden- u. Eierlöffel (Werkstoff)
 267.) 1 Kiste m. Handwerkzeug (f. Hausbedarf, 10 Teile)
 268.) 1 Flitspritze
 269.) 1 Bohnerspritze
 270.) 1 Einkaufstasche
 271.) Handfeger u. Schippe
 272.) 1 Schrubber
- S.11 273.) 2 Küchenbesen
 274.) 2 lange Besen
 275.) ca. 15 versch. Bürsten
 276.) 1 Lederlappen
 277.) 1 Wäschetopf
 278.) 2 Zinkwannen
 279.) 1 Holzstoffwanne
 280.) 1 Waschbrett
 281.) 1 Wringmaschine
 282.) 1 Wäscheleine u. Klammern
 283.) 1 Wickler f. Wäscheleine
 284.) 2 Wäschekörbe
 285.) 1 Plättbrett
 286.) 1 Ärmelplättbrett
 287.) 1 Kindertopf
 288.) 1 Klossettgarnitur (3-teilig)
 289.) 2 Garderobenhalter
 290.) 1 Personenwage f. Hausbedarf
 291.) 3 Seifennäpfe
 292.) 1 Handbrause
 293.) 1 Blechsachtel m. elektr. Birnen u. Schnüren
 294.) 1 Kassette
 295.) div. Kleiderbügel
 296.) turnringe
 297.) 1 Rucksack
 298.) 1 Heizkissen
 299.) 1 Punkttroller
 300.) 1 Gummischlauch
- S.12 301.) 1 Zigarrenanzünder
 302.) 1 Rasierzeug
 303.) 1 Briefkasten
 304.) 1 Reisebügeleisen
 305.) 1 Photokasten, Anschaffung 1929
 306.) 1 Tennisschläger
 307.) 1 blaue Sportjacke
 308.) 1 Jumper
 309.) 1 braune Sportjacke
 310.) 2 schwarze Unterkleider
 311.) 3 Stück alte Unterwäsche
 312.) 1 Paar Wollstrümpfe
 313.) 1 Hosenrock
 314.) 1 Paar Ueberschuhe
 315.) 1 Paar Bergschuhe
 316.) 1 Paar Hauspantoffeln
 317.) 1 Paar Schlittschuhstiefel
 318.) 1 Paar Tennisschuhe
 319.) 1 Paar Kinderschlittschuhe
 320.) 2 Paar alte Einlagen

- 321.) 1 Kasten mit Handschuhen
 322.) 2 alte Korsetts
 323.) 1 Paar Schuhe
 324.) 3 Bettlaken
 325.) 3 Barchentlaken
 326.) 6 Kissenbezüge
 327.) 4 Bettbezüge
 328.) 1 Ueberschlaglaken
 S.13 329.) 1 Frottierlaken
 330.) 2 Frottierhandtücher
 331.) 3 Sofakissen
 332.) 1 Schlummerrolle
 333.) 3 Tischtücher
 334.) 2 Kaffeedecken
 335.) 6 Spitzendeckchen
 336.) 2 Tassendeckchen
 337.) 1 Tischläufer
 338.) 20 Servietten
 339.) 11 Deckchen
 340.) 1 Tischläufer
 341.) 1 Spitzentuch
 342.) 2 Kelimschals
 343.) 1 Perser-Brücke. 120 cm x 200 cm
 344.) 1 Opernglas
 345.) 9 Taschentücher
 346.) 1 Pelzmuffe
 347.) 1 Zigarettenkästchen
 348.) 6 Damennachthemden
 349.) 1 Büchse m. ärztlichen Instrumenten
 350.) 1 Aktentasche m. Medikamenten
 351.) 1 Damen-Sommermantel
 352.) 1 Karton m. Toilettensachen
 353.) 1 Buch (Grimm's Märchen)
 354.) 8 kleine Kissenbezüge
 355.) 8 Oberbettbezüge
 356.) 7 Laken
 S.14 357.) 5 Ueberschlaglaken
 358.) 3 Wickeltücher
 359.) 1 seidene runde Decke
 360.) 1 Filapparat m. 15 Filmen
 361.) 1 Tischtuch m. 12 Servietten
 362.) 3 Tischtücher m. 6 Servietten
 363.) 1 Buchara-Tischdecke, 125 cm x 160 cm

Instrumente und Apparate.

- 1 Perimeter (Gesichtsfeldmesser)
 1 Brillenkasten
 1 Javal

- 1 Hornhautmikroskop
 1 Solluxlampe m. Vorsatzscheibe
 1 Mikroskop
 1 Instrumentenkocher
 1 Wattetrommel
 diverse augenärztliche Glassachen: Kölbchen, Reagenzgläser, Augentropfflaschen usw.

- 1 Scheitelbrechweitmesser
 1 Schreibmaschine
 3 Kartothekkästen
 2 Tonometer
 3 Augenspiegel
 2 Kehlkopfspiegel
 2 Spatel
 1 Augenwärmflasche
 1 Stetoskop (Höhrrohr)
 15 1 elektr. Stirnlampe
 1 elektr. Augenspiegel
 1 verstellbarer Augenspiegel
 1 Stirnlampe
 3 Lupen
 1 elektr. Wärmedose
 1 Blutdruckapparat
 1 Stereoskop
 diverse Leseproben
 ca. 250 kleine augenärztliche Instrumente (Sonden, Scheren, Mes-
 serchen, Nadeln, Pinzetten usw.)

Anschaffungen 1933 - 1938.
=====

- 1.) 1 Radioapparat (im Austausch gegen alten Apparat)
- 2.) 4 Puppenwagen-Bezüge
- 3.) 1 Staubsauger Protos m. Zubehör, Wert 198.-- RM
- 4.) 1 elektr. Bügeleisen
- 5.) 1 Brotschneidemaschine
- 6.) 1 Reibemühle
- 7.) 1 Brotbüchse
- 8.) 1 Kartoffelschäler
- 9.) 1 kleine Isolierplatte
- 10.) 1 Satz Schüsseln, Wert 1.20 RM
- 11.) 1 Puppenservice
- 12.) 2 Zwiebelbehälter
- 13.) 1 Wäschestampfer
- 14.) 2 Puppenwagen
- 15.) 1 Kinderfahrrad
- 16.) 1 Korb m. alten Spielsachen
- 17.) 2 Kartons desgl.
- 18.) 1 Teddybär
- 19.) ca. 20 Bilderbücher
- 20.) 2 Wollschlüpfer
- 21.) 1 kl Höhensonne (Tischmodell, Wert ca. 200.-- RM)
- 22.) 1 Sport-Damenarmbanduhr, Wert ca. 35.-- RM
- 23.) 2 Obstteller, Porzellan blau m. Goldmalerei, Wert ca. 40.--RM
- 24.) 1 Anzahl Teile feuerfestes Glasgeschirr, Wert ca. 75.--RM
- 25.) 3 Federbetten f. Kinder
- 26.) 5 Kinderhandtaschen
- 27.) 2 Wäschebeutel

- S.17
- 28.) 7 kleine Handtücher
 - 29.) 2 baumwollene Schlafdecken
 - 30.) 1 Kinderbademantel
 - 31.) 5 Badetücher
 - 32.) 1 bunte Tischdecke
 - 33.) 1 leinenes Damen-Jackkleid
 - 34.) 18 Paar Kinderstrümpfe
 - 35.) 10 Kinder-Nachthemden
 - 36.) 11 Kinder-Schlüpfer
 - 37.) 2 Kinder-Schlafanzüge
 - 38.) 1 Perser-Brücke, 115 cm x 150 cm, Wert ca. 40.-- RM
 - 40.) 4 Kinder-Taghemden
 - 41.) 2 Kinder-Hemdosen
 - 42.) 5 Kinder-Blusen
 - 43.) 11 Paar Kinder-Handschuhe
 - 44.) 1 Kinder-Strickröckchen
 - 45.) 1 Kinder-Trainingsanzug
 - 46.) 11 Knabenhemden
 - 47.) 2 Knabenhosen
 - 48.) 5 Knabenanzüge
 - 49.) 3 Knabenmäntel
 - 50.) 5 Knabenmützen
 - 51.) 5 Knaben-Strumpfhalter
 - 52.) 2 Knaben-Einsätze m. Krawatte
 - 53.) 1 Knaben-Schal
 - 54.) 1 Knabengürtel
 - 55.) 2 Schlafdecken (Wolle)
 - 56.) 1-Mob-Wischer (3.-- RM)
 - 57.) 1 Küchen-Durchdrehapparat m. Einsätzen (26.50 RM)

- 58.) 1 Grillplatte (1.-- RM)
- 59.) Ersatz-Radoröhre

Anschaffungen zum Zwecke der Auswanderung.

1.) 2 Sessel	Wert: 330.--	RM	Beleg Nr. 1	
2.) 1 Servierwagen	25.--	"	"	
3.) 1 Liegestuhl	22,50	"	2	
4.) 1 Auflage	14.--	"	"	
5.) 1 gebr. Nähmaschine	262.--	"	3	
6.) Zubehörteile hierzu	48,11	"	4	
7.) 1 Gaskocher	38.--	"	5	
8.) 1 Wandschränkchen	5.--	"	6	
9.) 1 Brotschneider	7,40	"	"	
10.) 1 Teppich (300 cm x 400 cm), 1 Matte, 1 Abtreter	287,85	"	7	
11.) 1 Standlampe	42.--	"	8	
12.) 1 Küchenuhr	5.--	"	-	
13.) 1 Daunendecke erneuert	100.--	"	-	
14.) 4 Ueberschlaglaken	23.--	"	-	
15.) 2 Ueberschlaglaken	21.--	"	9	
16.) 2 Kissen	15,90	"	"	
17.) 6 Handtücher	6.--	"	-	
18.) 12 Wischtücher	9,30	"	-	
19.) 1 Spaltlampe	348,90	"	10	
20.) div. Büromaterialien	5.--	"	-	
21.) 1 Gaskühlschrank	433,60	"	11	
22.) 1 Heizkissen	17,45	"	12	
23.) 1 Fön-Apparat	23.--	"	13	
24.) div. Küchengeräte	4,45	"	"	
25.) div. Reinigungsmittel für Haushalt	12,40	"	14	
26.) div. kleine Haushalts- u. Küchengeräte v. Wohlwert	50.--	"	-	

. Verzollung

. 3993

001

d Privat-Bank

-Girokonto

rkasse Dessau

eutsche

Filiale Dessau

1939.

worden

ch um-

ollamt

em

sich

--,

--.

sen

en


,

- 27.) 1 Küchenwage
 28.) 1 Seifenhalter
 29.) 1 Gasanzünder
 30.) 1 Kleiderbürste
 31.) 1 Klosettbürste
 32.) Klosettpapier

Wert 61.94 RM Beleg Nr. 15

Dass vorstehende Absch. mit dem mir vorliegenden
 Original wörtlich übereinstimmt beglaube ich hiermit.

Berlin, den 19. Dezember 1958



Fritz Ludwig
 Notar.

Spedition G. Bier

347269

Gegründet 1880

Amtlicher Spediteur der Deutschen Reichsbahn

Möbeltransport . Lagerung . Versicherung . Sammeladungsverkehr . Internationale Transporte . Verzollung

Postanschrift: Spedition G. Bier, Dessau, Postfach 217

Fernruf: 2014 . 2030 . 3993

Telegramm-Adresse: Bier Dessau

Postscheckkonto: Berlin Nr. 32001

Bankverbindungen: Commerz- und Privat-Bank
Filiale Dessau

Reichsbank-Girokonto

Städt. Kreissparkasse Dessau

Allgemeine Deutsche

Credit-Anstalt, Filiale Dessau

Herrn

Paul U n g e r,

B e r l i n NW.40,
Kirchstr.25

Dessau, den 25. Aug. 1939.

Bismarkstraße 10

Ihr Zeichen:

Ihr Schreiben vom:

Mein Zeichen:

Sch./L.-

Betrifft: Umzugsgut Frau Dr. Hirsch-Sittenfeld.

Sämtliche vier Lifts sind zwischenzeitlich angefertigt worden
 und stehen mir nun hier im Wege, weshalb ich bitte, mir doch um-
 gehend die Packgenehmigung einzuschicken, damit ich das Zollamt
 verständige und die Verladung stattfinden kann.

Die Transportkosten für einen Lift von 4 m Länge ab meinem
 Möbelspeicher bis frei Ankunfts-dampfer New York stellen sich
 auf.....RM 1750.--,
 für einen Lift von 3 m Länge auf.....RM 1350.--.

In diesen Preisen sind eingeschlossen :

Lieferung des Lifts,
 Packen desselben,
 Fracht bis zum Hafen,
 Auf- und Absetzen, sowie spätere Fobliefierung,
 Seefracht bis New York
 und die Speichermiete für eine Lagerung für die
 Zeitdauer von 12 Monaten

(Lagermiete pro Monat bei einem 4 m Lift.....RM 16.--
 " " " " " 3 " "RM 12.--).

Heutige Bestimmungen, Frachten und Tarife sind meinen Preisen
 zugrunde gelegt. Falls sich dieselben ändern sollten, erhöhen
 und ermässigen sich die Preise im gleichen Verhältnis.

Indem ich Ihren weiteren Nachrichten baldigst entgegenreise,
 zeichne ich

Hochachtungsvoll !

